

LIETOTĀJA CELVEDIS

Drošībai un uzziņai

LED televizors*

* LG LED televizors lieto LCD ekrānu ar LED aizmugurgaismojumu.

Pirms ierīces izmantošanas rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un saglabājet to turpmākai uzziņai.



www.lg.com

Nosaukums

1 Brīdinājums! Drošības norādījumi

2 Sagatavošanās

- Televizora celšana un pārvietošana
- Uzstādišana uz galda
- Uzstādišana pie sienas
- Antena/Kabelis
- Satelīta televīzijas šķivis

3 Televizora palaišana

- Televizora ieslēgšana
- Tālvadības pults Magic Remote reģistrēšana

4 Tālvadības pults izmantošana

- Tālvadības pults Magic Remote lietošana
- Tālvadības pults izmantošana

5 Savienojumi

6 Problēmu novēršana

7 Specifikācijas

- Atvērtā pirmkoda programmatūras informācija
- Licences

Pirms iepazīšanās ar šo rokasgrāmatu

- Pirms televizora lietošanas rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un saglabājet to turpmākam uzzīnām.
- Vietnē varat lejupielādēt rokasgrāmatu, tostarp informāciju par uzstādišanu, lietošanu, problēmu novēršanu, tehniskajiem datiem, licenci utt., un skaitit šo informāciju datorā vai mobilajā ierīcē.

Lietotāja ceļvedis

Plašāku informāciju par šo televizoru skatiet izstrādājuma komplektā iekļautajā LIETOTĀJA CEĻVEDIS.

- Lai atvērtu sadaļu LIETOTĀJA CEĻVEDIS  →  → [Atbalsts] → [Lietotāja ceļvedis]

Jāiegādājas atsevišķi

- Atsevišķi pirkuma izstrādājumi var tikt mainiti vai pārveidoti bez iepriekšēja brīdinājuma, lai uzlabotu kvalitāti. Lai iegādātos šos piederumus, sazinieties ar izplatītāju. Šīs ierīces ir izmantojamās tikai kopā ar noteiktiem modeļiem.
- Modeļa nosaukums vai konstrukcija var mainīties atkarībā no izstrādājuma funkciju jauninājumiem, ražotāja apsvērumiem vai politikas.
- Magic tālvadības pults : **MR21GA**
Bezvadu moduļa specifikāciju sadaļā skatiet, vai jūsu televizora modelis atbalsta Bluetooth, lai pārliecinātos, vai to var izmantot ar tālvadības pulti Magic Remote.
- Kabelis antenu un ārējo ierīču savstarpējai savienošanai ir jāiegādājas atsevišķi.

Piezīme

- Atjauninot ierīces funkcijas, šajā rokasgrāmatā norāditās ierīces specifikācijas vai saturs var tikt mainīts bez iepriekšēja brīdinājuma.
- Ierīces komplektācijā iekļautie piederumi var atšķirties atkarībā no modeļa.
- Redzamais attēls var atšķirties no jūsu televizora ekrānā attēlotā.

1 Brīdinājums! Drošības norādījumi



UZMANĪBU!
ELEKTROTRIECIENA RISKS.
NEATVĒRT



UZMANĪBU!: LAI SAMAZINĀTU ELEKTROTRIECIENA RISKU, NENOJEMIET PĀRSEGU (JEB AIZMUGURI). IEKŠPUSĒ NAV LIETOTĀJA APKALPOJAMU DAĻU. VĒRSIETIES PIE KVALIFIKĒTIEM APKOPES DARBINIEKIEM.

⚡ Šis simbols brīdina lietotāju par neizolētu „bistamu spriegumu” produkta korpusā, kas var būt pietiekami liels, lai radītu elektrotriecienas risku personām.

⚠ Šis simbols brīdina lietotāju par svarīgiem lietošanas un apkopes (servisa) norādījumiem ierices komplektā iekļautajā literatūrā.

BRĪDINĀJUMS: LAI SAMAZINĀTU UGUNSGRĒKA UN ELEKTROTRIECIENA RISKU, NEPAKLĀUJET ŠO IERĪCI LIETUM VAI MITRUMAM.

- LAI IZVAIRĪTOS NO UGUNSGRĒKA RISKA, NEKĀDĀ GADĪJUMĀ IZSTRĀDĀJUMA TUVUMĀ NETURIET SVECES UN CITUS ATKLĀTĀS LIESMAS AVOTOS.

- Nenovietojiet televizoru un tālvadības pulti šādās vietas:**

- Neturiet izstrādājumu tiešos saules staros.
- Telpā ar augstu mitruma līmeni, piemēram, vannas istabā
- Siltuma avotu, piemēram, plīts un citu sildītāču, tuvumā.
- Virtuvei letes vai mitrinātāju tuvumā, kur ierice var tikt pakļauta tvaika vai eļļas iedarbībai.
- Vietā, kur ierice ir pakļauta lietus un vēja iedarbībai.
- Nepielaujiet šķidrumu nokļūšanu uz izstrādājuma un nenovietojiet uz tā (piemēram, uz plaukta virs izstrādājuma) ar šķidrumu pildītu priekšmetu, piemēram, vāzes, krūzes u.c.
- Nenovietojiet izstrādājumu viegli uzliesmojošu priekšmetu, piemēram, benzina vai sveču, tuvumā, un nepakļaujiet televizoru tiesai gaisa kondicionēšanas iekārtas iedarbībai.
- Neuzstādiet izstrādājumu vietās, kur ir pārmērigi daudz putekļu.

Neievērojot šos nosacījumus, pastāv ugunsgrēka, elektrotrieciena, pašaizdegšanās/sprādziena, darbibas traucējumu vai izstrādājuma deformācijas risks.

- Ventilācija**

- Uzstādiet televizoru vietā ar atbilstošu ventilāciju. Neuzstādjet to ierobežotā telpā, piemēram, grāmatplauktā.
- Neuzstādjet ierīci uz paklāja vai polsterējuma.
- Kamēr izstrādājums ir pievienots elektrotīklam, neblokējiet to un neapsedziet ar audumu vai ciņiem materiāliem.
- Uzmanieties, lai nespēkstotu ventilācijas atverēm. Ja televizors darbojas ilgu laiku, ventilācijas atveres var sakarst.
- Sargiet strāvas vadu no fiziskas vai mehāniskas nepareizas lietošanas — savērpšanās, mezgliem, saspiešanas, ievēršanas durvis un samišanas. Pievērsiet ipašu uzmanību kontaktdakšām, sienas kontaktligzdām, kā arī vietai, kur vads iznāk no ierīces.
- Nepārvietojiet televizoru, kamēr barošanas kabelis ir pievienots elektrotīklam.
- Neizmantojiet barošanas kabeli, ja tas ir bojāts vai nav cieši pievienots.
- Atvienojiet barošanas kabeli no elektrotīkla, turot to pie spraudņa. Neraujiet aiz barošanas kabēļa, lai atvienotu televizoru no elektrotīkla.
- Nepievienojiet pārāk daudz ierīču vienā elektrotīkla kontaktligzdā, jo pastāv aizdegšanās vai elektrotriecienas risks.

• Ierīces atvienošana no elektrotīkla

- Ierīces atvienošanai izmantojiet kontaktdakšu. Ārkārtas situācijā kontaktdakšai ir jābūt brīvi pieejamai un darba kārtībā.

- Nelaujiet bērniem rāpties uz televizora vai karāties tajā. Televizors var nogāzties un radīt nopietnas traumas.

• Āra antenas zemēšana (var atšķirties atkarībā no valsts):

- Ja ir uzstādīta āra antena, ievērojiet tālāk norādītos drošības nosacījumus.

Āra antenas sistēma nedrīkst atrausties zem elektroapgādes līnijām vai citām elektriskā apgaismojuma vai spēka kēdēm, kā arī vietās, kur sistēma var saskarties ar šādām elektroapgādes līnijām vai kēdēm, jo pastāv nāves vai smaga traumatisma risks.

• Zemējums (izņemot ierīces, kas nav zemētas)

- Televizors ar trijzaru zemētu elektrotīkla kontaktdakšu ir jāpievieno trīszaru zemētai elektrotīkla kontaktligzdai. Lai nepieļautu elektrotrīcieni, pārliecinieties, vai ir pievienots zemējuma pievads.
- Nekādā gadījumā nepieskarieties šai iekārtai vai antenai pērkona negaisa laikā. Pastāv elektrotrīcieni risks.
- Pārliecinieties, vai barošanas kabelis ir cieši pievienots televizoram un sienas kontaktligzda. Pretējā gadījumā pastāv kontaktdakšas un kontaktligzdas bojājumu rašanās risks un ārkārtas gadījumā — aizdegšanās risks.
- Neievērojiet izstrādājumā metāliskus vai ugunsnedrošus priekšmetus. Ja izstrādājumā iekļūst sveškermenis, atvienojiet barošanas kabeli un sazinieties ar klientu apkalošanas dienestu.
- Nepieskarieties barošanas kabeļa galam, kad tas ir pievienots elektrotīklam. Pastāv elektrotrīcieni risks.

• Tālāk norādītajās situācijās nekavējoties atvienojet izstrādājumu no elektrotīkla un sazinieties ar klientu apkalošanas dienestu.

- Ierīce ir bojāta.
- Ja izstrādājumā (piemēram, maiņstrāvas adapteri, barošanas kabeli vai televizorā) iekļūst ūdens vai citas vielas.
- Ja no televizora izdalās dūmu smaka vai citi aromāti
- Pērkona negaisa laikā vai ja izstrādājums nav ilgu laiku lietots.

Pat ja televizors ir izslēgts ar tālvadības pulti vai pogu, maiņstrāvas barošanas avots joprojām ir pieslēgts ierīcei, ja tā nav atvienota no sienas kontaktligzdas.

- Neizmantojiet augstspriguma elektroierices (piemēram, insektu atbaidīšanas elektroierici) televizora tuvumā. Tas var izraisīt nepareizu izstrādājuma darbību.
- Nemēģiniet nekādā veidā modifīcēt šo izstrādājumu bez rakstiskas LG Electronics atlaujas. Pastāv nejaūšas aizdegšanās vai elektrotrīciena risks. Ja nepieciešama izstrādājuma apkope vai remonts, sazinieties ar vietējo klientu apkalošanas dienestu. Nesankcionētas modificēšanas rezultātā var tilt anulētas lietotāja tiesības šo izstrādājumu izmantom.
- Izmantojiet tikai LG Electronics apstiprinātās pierīces/ piederumus. Neievērojot šos nosacījumus, pastāv aizdegšanās, elektrotrīciena, nepareizas izstrādājuma darbības vai bojājumu risks.
- Nekad neizjauciet maiņstrāvas adapteri vai barošanas vadu. Tas var izraisīt ugunsgrēku vai elektriskās strāvas trīcieni.
- Rīkojieties ar adapteri uzmanīgi, lai nepieļautu tā nomešanu un nepakļautu to trīcieniem. Ledarbība uz adapteri var izraisīt tā bojājumus.
- Lai samazinātu aizdegšanās vai elektrotrīciena risku, nepieskarieties televizoram ar mitrām rokām. Ja barošanas kabela atzarojumi ir mitri vai puteklaini, pilnībā nosusiniet kontaktdakšu vai notīriet putekļus.

- **Akumulatori**

- Glabājiet piederumus (akumulatoru u.c.) drošā, bērniem nepieejamā vietā.
- Nepielaujiet akumulatoru išsavienojuma rāšanos, neizjauciet tos un nepielaujiet to pārkaršanu. Izmetot akumulatorus atkritumos, nededziniet tos. Baterijas nedrīķst turēt pārmērigā karstumā.
- Uzmanību! aizdegšanās vai eksplozijas risks, ja nomaiņai tiek izmantots nepareiza tipa akumulators.

- **Pārvietošana**

- Pārvietojot izstrādājumu nodrošiniet, lai tas būtu izslēgts, atvienots no elektrotīkla un visi kabeli būtu atvienoti. Ja televizors ir liels, tā pārvietošanai var būt nepieciešami 2 vai vairāk cilvēki. Nepakļaujiet televizora priekšējo paneli spiedienam un slodzei. Pretējā gadījumā pastāv izstrādājuma bojājumu, aizdegšanās un traumatisma risks.
- Nodrošiniet, lai iepakojuma mitrumu uzsūcošais materiāls vai vinila iepakojums nebūtu pieejams bērniem.
- Nepakļaujiet izstrādājumu slodzei, ko var izraisīt krītoši objekti, un sargiet ekrānu no triecieniem.
- Nepielaujiet spiediena izdarīšanu uz paneli ar roku vai asu priekšmetu, piemēram, nagiem, pildspalvu vai īmuli, un sargiet to no skrāpējumiem. Pastāv ekrāna bojājumu rašanās risks.

- **Tiršana**

- Pirms izstrādājuma tiršanas atvienojiet barošanas kabeli un uzmanīgi noslaukiet izstrādājumu ar mīkstu, sausu drānu. Neapsmidziniet televizoru ar ūdeni vai citiem šķidrumiem. Nekad nelietojiet stikla tirītājus, gaisa atsvaidzinātājus, insekticīdus, smērvielas, vasku (auto, rūpniecisko), abrazīvus līdzekļus, atšķaiditājus, benzīnu, spiritu utt., kas var radīt bojājumus produktam un tā panelim. Neievērojot šos nosacījumus, pastāv elektrotrīciena un izstrādājuma bojājumu risks.

2 Sagatavošanās

| Televizora celšana un pārvietošana

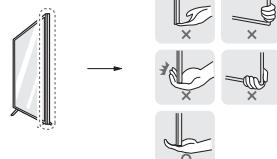
Lai pārvietotu vai paceltu televizoru, izlasiet tālāk minēto informāciju, lai televizoru nesaskrāpētu vai nebojātu un lai pārvietošanu veiktu droši neatkarīgi no televizora veida un izmēriem.

- Televizoru ieteicams pārvietot kastē vai iesaiņojuma materiālā, kurā tas sākotnei bija ievietots.
- Pirms televizora pārvietošanas vai celšanas atvienojiet strāvas vadu un visus kabeļus.

- Turot televizoru, ekrānam ir jābūt vērstam prom no ķermēņa, lai neradītu tā bojājumus.



- Stingri satveriet televizora ietvara augšējo un apakšējo daļu. Televizoru nedrīkst turēt aiz caurspīdīgās daļas, skaļruņa vai skaļruņa restiņu vietas.



- Liela izmēra televizors ir jāpārvieto vismaz 2 personām.
- Ja pārvietojet televizoru nesot, turiet to, kā redzams attēlā.



- Pārvadājot televizoru, sargiet to no triecienu un pārmērīgas vibrācijas.
- Pārvietojot televizoru, turiet to vertikāli. Nekad negrieziet televizoru uz sāniem un nesasveriet to pa kreisi vai pa labi.
- Nelietojiet pārmērīgu spēku, kas var salocīt/ieliekt rāmja korpusu, tādējādi sabojājot ekrānu.
- Rikojoties ar televizoru, uzmanieties, lai nesabojātu izvirzītās pogas.



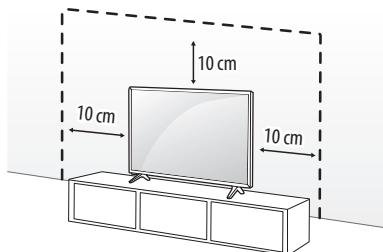
- Centieties nepieskarties ekrānam, jo tādā veidā varat radīt tā bojājumus.
- Piestipinot statīvu televizoram, novietojiet ekrānu vērstu lejup uz galda, kas pārklāts ar audumu, vai uz līdzennes virsmas, lai nesaskrāpētu ekrānu.

| Uzstādīšana uz galda

1 Paceliet un nolieciet televizoru vertikāli uz galda.

- Atstājiet vismaz 10 cm atstatumu līdz sienai, lai nodrošinātu pareizu ventilāciju.

2 Pievienojiet strāvas vadu sienas kontaktligzdai.

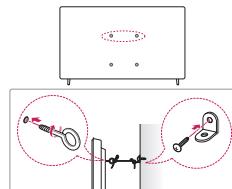


(Atkarībā no modeļa)

-
- ! • Saskaņā ar garantēto produktu, neizmantojiet svešas vielas (eljas, smērvielas utt.). (To darot, varat sabojāt produktu.)
- Ja uzstādāt televizoru uz statīja, ir jānodrošina papildu līdzekļi, lai nepieļautu ierīces apgāšanos. Pretējā gadījumā ierīce var nogāzties, tādējādi radot traumas.
 - Lai garantētu izstrādājuma drošu darbību un ilgu darbmūžu, neizmantojiet neapstiprinātus piederumus.
 - Garantija neietver neapstiprinātu piederumu lietošanas rezultātā gūtus bojājumus un traumas.
 - Pārbaudiet, vai skrūves ir ievietotas pareizi un stingri pievilktais. (Ja tās nav pienācīgi nostiprinātas, televizors pēc uzstādīšanas var atgāzties uz priekšu.) Nelietojiet pārāk daudz spēka, pievelket skrūves; pretējā gadījumā skrūve var tikt bojāta un netikt pareizi pievilkta.

Televizora piestiprināšana pie sienas

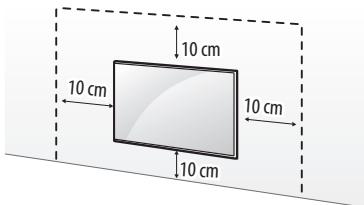
- 1 Levietojiet un pievelciet cilpskrūves vai televizora kronšteinus un skrūves televizora aizmugurējā daļā.
 - Ja cilpskrūvju vietā ir ievietotas bultskrūves, vispirms izņemiet skrūves.
- 2 Piestipriniet sienas kronšteinus pie sienas ar skrūvēm. Salāgojiet sienas kronšteina novietojumu ar cilpskrūvēm uz televizora aizmugurējās daļas.
- 3 Ar izturīgu virvi stingri savienojet cilpskrūves un sienas kronšteinus. Nodrošiniet, lai tiktu saglabāts virves horizontāls stāvoklis pret plakano virsmu.
 - Izmantojiet paaugstinājumu vai skapi, kas ir pietiekami izturīgs un liels, lai droši atbalstītu televizoru.
 - Kronšteini, bultskrūves un virves komplektā nav iekļautas. Papildu piederumus varat iegādāties pie vietējā izplatītāja.



(Atkarībā no modeļa)

Uzstādišana pie sienas

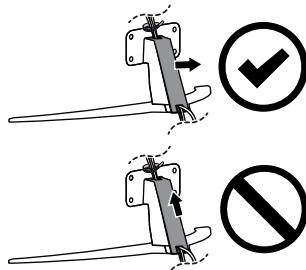
Uzmanīgi pievienojet sienas stiprinājuma kronšteinu (papildu piederums) pie televizora aizmugurējās daļas un uzstādījet sienas stiprinājuma kronšteinu pie stingras sienas, kas ir perpendikulāra grīdai. Lai pievienotu televizoru pie citiem būvmateriāliem, lūdzu, sazinieties ar kvalificētu speciālistu. LG iesaka izmantot LG sienas stiprinājuma kronšteinu. LG sienas turētāja kronšteins ir ērti pārvietojams, kad kabeļi ir savienoti. Ja neizmantojat LG sienas stiprināšanas kronšteinu, izmantojiet tādu sienas stiprināšanas kronšteinu, kas pienācīgi nostiprina ierīci pie sienas un nodrošina pietiekami daudz vietas areņu ierīču pievienošanai. Ieteicams savienot visus kabeļus pirms fiksētu sienas stiprinājumu uzstādišanas.



(Atkarībā no modeļa)

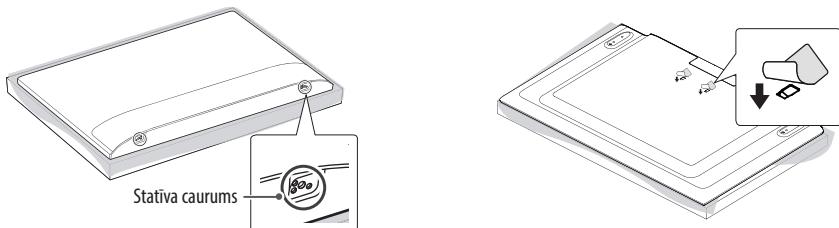


- Pirms televizora uzstādīšanas uz sienas stiprinājuma noņemiet statīvu, veicot tā pievienošanas darbības apgrieztā secībā.
- Plašāku informāciju par skrūvēm un sienas kronšteinu skatiet atsevišķu detalju iegādes nosacījumos.
- Ja plānojat ierīci stiprināt pie sienas, tās aizmugurē pievienojet VESA standartam atbilstošu stiprinājuma mehānismu (papildu detaljas). Ja ierīcei pievienojat sienas stiprinājuma kronšteina komplektu (papildu detaljas), piestipriniet to rūpīgi, lai ierīce nenokristu.
- Uzstādot televizoru pie sienas, nodrošiniet, lai barošanas un signālu kabelji nekarātos televizora aizmugurē.
- Neuzstādiet šo produktu pie sienas, ja tas varētu tikt pakļauts eljas vai eljas miglas ietekmei. Tas var sabojāt produktu un izraisīt tā nokrišanu.
- Nonēmot kabeļa pārsegū, neizmantojiet asu priekšmetu. Tādējādi varat sabojāt kabeli vai skapi. Tas var radīt arī traumas. (Atkarībā no modeļa)



(Atkarībā no modeļa)

- Uzstādot sienas stiprinājuma kronšteinu, iesakām aizlīmēt statīva caurumu ar līmlenti, lai pasargātu to no putekļu un kukaiņu ieklūšanas. (Atkarībā no modeļa)

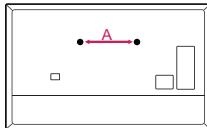


(Atkarībā no modeļa)

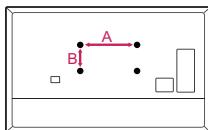
Sienas stiprinājuma kронштейнс

(Atkarībā no modeļa)

Noteikti izmantojet skrūves un sienas stiprinājuma kроншteinu, kas atbilst VESA standartam. Tālāk redzamajā tabulā ir norāditi sienas stiprinājuma komplektu standarta izmēri.



Modelis	43/50UP767*	55/65UP767*
	43/50UP77*	55/60/65UP77*
	43/50UP78*	55/65UP78*
	43/50UP80*	55/60/65UP80*
	43/50UP81*	55/65UP81*
Skrūvju attālums (A) (mm)	200	300
Standarta skrūve	M6	M6
Skrūvju skaits	2	2
Sienas stiprinājuma kronšteins	WB21LMB	WB21LMB



Modelis	43/50UP75*	55UP75*	65UP75*	70/75UP767* 70/75UP77* 75UP78* 75UP80* 70/75UP81*	70/75UP75* 82/86UP80* 82/86UP81*
	43/50UP76*	55UP76*	65UP76*		
	43/50UP767*	55UP767*	65UP767*		
	43/50UP77*	55UP77*	60/65UP77*		
	43/50UP78*	55UP78*	65UP78*		
	43/50UP80*	55UP80*	60/65UP80*		
	43/50UP81*	55UP81*	65UP81*		
	VESA (A x B) (mm)	200 x 200	300 x 300		
Standarta skrūve	M6	M6	M6	M6	M8
Skrūvju skaits	4	4	4	4	4
Sienas stiprinājuma krons̄teins	LSW240B MSW240	OLW480B MSW240	OLW480B	LSW440B	LSW640B

Antena/Kabelis

Pievienojet televizorū antenas ligzdi sienā, izmantojot RF kabeli (75 Ω).

- Lai lietotu vairāk nekā divus televizorus, izmantojet signāla sadalītāju.
- Ja attēla kvalitāte ir vāja, attēla kvalitātes uzlabošanai uzstādiet signāla pastiprinātāju.
- Ja attēla kvalitāte ir vāja un ir pievienota antena, mēģiniet noregulēt antennu pareizā virzienā.
- Antenas kabelis un pārveidotājs komplektā nav iekļauti.
- Vietā, kur Ultra HD apraide netiek atbalstīta, šis televizors never tieši veikt Ultra HD apraidi.

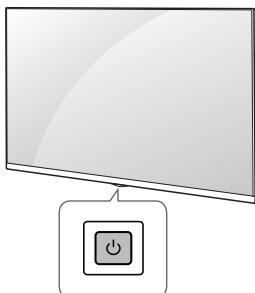
Satelīta televīzijas šķīvis

Pievienojet televizorū satelīta šķīvīm satelīta ligzdā, izmantojot RF kabeli (75 Ω). (Atkarībā no modeļa)

3 Televizora palaišana

| Televizora ieslēgšana

Jūs varat vienkārši lietot televizora funkcijas, izmantojot pogu.



Pogas izmantošana

Ieslēgšana (Nospiediet)



- Ieslēgšana¹⁾
(Nospiediet un turiet nospiestu)
Izvēlnes vadība (Nospiediet²⁾)
Izvēlnes atlase
(Nospiediet un turiet nospiestu³⁾)

- 1) Visas darbojošās lietojumprogrammas tiks aizvērtas, un ierakstīšanas process tiks apturēts. (Atkarībā no valsts)
- 2) Nospiediet pogu, kamēr televizors ir ieslēgts, lai pārvietotos izvēlnē.
- 3) Jūs varat izmantot funkciju, pieklūdot izvēlnes vadībai.

Piezīme

- Ja televizors tiek ieslēgts pirmo reizi pēc tā piegādes no rūpīcas, televizors inicializēšana var ilgt vairākas minūtes.

Izvēlnes pielāgošana

Ja televizors ir ieslēgts, nospiediet vienu reizi pogu . Jūs varat regulēt izvēlnes elementus, izmantojot pogu.



Izslēdz ierīci.



Maina ievades avotu.



Regulē skaluma līmeni.



Ritinasaglabātās programmas.

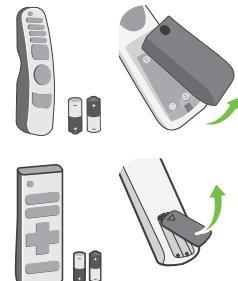
Piezīme

- Jūsu televizora ekrāna izvēlnes var nedaudz atšķirties no šajā rokasgrāmatā redzamās.
- Pieejamās izvēlnes un opcijas var atšķirties atkarībā no jūsu izmantotā ievades avota vai ierīces modeļa.
- Nākotnē šis televizors var tikt papildināts ar jaunām funkcijām.
- Televizors ir jāpievieno netālu esošai elektrotīkla kontaktligzdai, kas ir viegli pieejama. Dažiem modeļiem nav ieslēgšanas/izslēgšanas pogas, un tos izslēdz, atvienojot barošanas kabeli.

Baterijas ievietošana

(Atkarībā no modeļa)

- Ja ir redzams ziņojums „[Zems tālvadības pulsts Magic Remote baterijas uzlādes līmenis. Lūdzu, nomainiet bateriju.]”, ir jānomaina baterijas. Lai tās nomainītu, atveriet bateriju nodalījuma vāciņu, nomainiet baterijas (1,5 V AA), ievietojot tās atbilstoši nodalījumā redzamajām polaritātēs norādēm \oplus un \ominus un aizveriet bateriju nodalījuma vāciņu.
- Lai tās nomainītu, atveriet bateriju nodalījuma vāciņu, nomainiet baterijas (1,5 V AAA), ievietojot tās atbilstoši nodalījumā redzamajām polaritātēs norādēm \oplus un \ominus un aizveriet bateriju nodalījuma vāciņu.



- !
- Vienlaikus nelietojet jaunu un vecu bateriju. Tas var veicināt bateriju pārkaršanu vai iztečēšanu.
 - Akumulatora polaritāšu nepareiza savienošana var radīt akumulatora uzliesmojumu vai noplūdi, kas var izraisīt ugunsgrēku, traumu vai apkārtēnes piesārņojumu.
 - Šī ierīce darbojas ar akumulatoru. Iespējams, jūsu reģionā ir spēkā normatīvās prasības, kas nosaka akumulatoru pareizu izmēšanu atkritumos vides apsvērumu dēļ. Sazinieties ar vietējām iestādēm, lai iegūtu informāciju par izmēšanu atkritumos vai pārstrādi.
 - Akumulatoru vai izstrādājuma iekšpusi nedrīkst pakļaut pārmērīgam karstumam, piemēram, saules stariem, ugunij vai tamlidzīgai iedarbībai.

Tālvadības pulsts Magic Remote reģistrēšana

Kā reģistrēt Magic Remote tālvadības pulsti

Lai lietot tālvadības pulsti Magic Remote, vispirms savienojojiet to pāri ar televizoru.

- Tālvadības pulsti Magic Remote ievietojet baterijas un ieslēdziet televizoru.
- Vērsiet tālvadības pulsti Magic Remote pret televizoru un nos piediet tālvadības pulsts pogu \textcircled{O} **Ripa (Labi).**

* Ja televizors nerēģistrē tālvadības pulsti Magic Remote, izslēdziet un ieslēdziet televizoru un mēģiniet vēlreiz.

Kā atcelt tālvadības pulsts Magic Remote reģistrāciju

Vienlaikus nos piediet un piecas sekundes turiet pogas $\textcircled{\leftarrow}$ (**Atpakal**) un $\textcircled{\text{(Sākums)}}$, lai atceltu tālvadības pulsts Magic Remote un televizora savienošanu pāri.

* Turiet nospiestas pogas $\textcircled{\text{(Sākums)}}$ un $\textcircled{\text{(Ātrie iestatījumi)}}$ vairāk nekā 5 sekundes, lai jebkurā laikā atvienotu un atkārtoti reģistrētu tālvadības pulsti Magic Remote.

- !
- Piekļuves punktu ieteicams izvietot tālāk par 0,2 m no televizora. Ja AP ir uzstādīts tuvāk par 0,2 m, tālvadības pulsts Magic remote frekvences traucējumu dēļ var nedarboties, kā paredzēts.

4 Tālvadības pults izmantošana

I Tālvadības pults Magic Remote lietošana

(Atkarībā no modeļa)

Apraksti šajā rokasgrāmatā ir sniegti atbilstoši tālvadības pults pogām. Lūdzu, rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un lietojiet televizoru pareizi.

	Ieslēgšana/Izslēgšana Televizora ieslēgšana un izslēgšana. 	Mikrofons	Ciparu pogas Ciparu ievade. Atver sadālu [Ātrā palidzība].
	GUIDE** Atver sadāju [Celyedis]. 	Piekļūstiet saglabāto programmu sarakstam.	Citas darbības Tieki parādītas citas tālvadības funkcijas.
	Atver sadāju [Rediģēt ātro piekļuvu]. - [Rediģēt ātro piekļuvu] ir funkcija, kas ļauj atvērt norādīto lietotni vai televīzijas tiešraidi tieši, turot nospiestas ciparu pogas.		1 AD/SAP** Tiks ieslēgta audio aprakstu funkcija. (Atkarībā no valsts)
	Skaņas skaluma pogas Regulē skaluma līmeni.		Izslēgt Skaņu Skaņas izslēgšana.
	Programmas pogas Ritina saglabātās programmas.		Izslēgt Skaņu Piekļuve izvēlnei [Pieejamība].
	Sakums Piekluve sākuma izvēlnei.		Balss atpazīšana Lai lietotu balsss atpazīšanas funkciju, ir nepieciešams tikla savienojums. Pārbaudiet, vai nav ieteicamā satura. (Dažās valstīs noteikti ieteicamie pakalpojumi var nebūt pieejami.)
	Sakums Palaiž pēdējās izmantotās lietotnes.		Balss atpazīšana Runājet, turot nospiestu pogu, lai izmantotu balsss atpazīšanas funkciju.
	Ieeja Maina ievades avotu.		Uz Augšu/Uz Leju/Pa Kreisi/Pa Labi Nospiediet pogu augšup, lejup, pa kreisi vai pa labi, lai ritinātu izvēlni. Nospiežot pogas laikā, kad tieki izmantots rādītājs, rādītājs pazudis no ekrāna un tālvadības pults Magic Remote darbosies kā parasta tālvadības pults. Lai ekrānā atkal parādītos rādītājs, pakratiet tālvadības pulti Magic Remote pa kreisi un pa labi.
	Ieeja Atver sadāju [Mājas informācijas panelis].		Ātrie iestatījumi Piekļūstiet ātrajiem iestatījumiem.
	Ripa (Labi) Nospiediet pogas centru, lai izvēlētos izvēlni. Lai pārslēgtu programmas, izmantojiet pogu. Ripa (Labi) Atver [Magic Explorer].		Ātrie iestatījumi Parāda izvēlni [Visi iestatījumi].
	Al viedās meklēšanas funkciju var palaišt, ja rādītāja krāsa ir mainīta uz violetu. Ja skatāties programmu, nospiediet rādītāju uz video un turiet nospiestu. Izmantojot [TV celyedis], [Iestatījumi], [Sporta brīdinājums] vai [Mākslas galerija], nospiediet un turiet nospiestu uz teksta.		Atpakaļ Ļauj atgriezties iepriekšējā līmeni. Atpakaļ Aizver ekrāna izvēlnes un atgriežas pie nesenākās ievades skatišanās. Ēauj piekļūt dažu izvēlēju ipašām funkcijām.
			Sarkanā pogas Palaiž ieraksta funkciju. (Atkarībā no valsts)
			Straumēšanas pakalpojuma pogas Izveido savienojumu ar video straumēšanas pakalpojumu.

(Dažas pogas un daži pakalpojumi var netikt nodrošināti atkarībā no modeļa vai reģiona.)

Piezīme

**** Lai lietotu pogu, nospiediet un turiet to ilgāk par 1 sekundi.**

Tālvadības pults izmantošana

(Atkarībā no modeļa)

Apraksti šajā rokasgrāmatā ir sniegti atbilstoši tālvadības pults pogām. Lūdzu, rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu un lietojet televizoru pareizi.

Ieslēgšana/Izsleķšana Televizora ieslēgšana un izslēgšana.

Piekļūstiet saglabāto programmu sarakstam.

Parāda programmu ceļvedi.

Teleteksta pogas Šīs pogas izmanto teletekstam.

Rediģē sadaļu QUICK ACCESS (Ātrā piekļuve). (Atkarībā no modeļa)

- QUICK ACCESS (Ātrā piekļuve) ir funkcija, kas ļauj atvērt norādīto lietotni vai televizijas tiešraidi tieši, turot nospiestas ciparu pogas.

Skāņas skaļuma pogas Regulē skaļuma līmeni.

Programmas pogas Ritina saglabātās programmas.

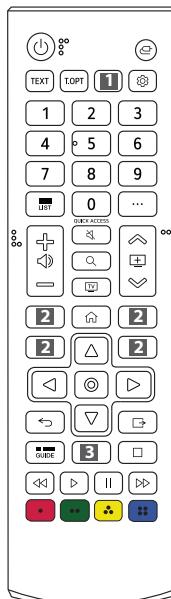
Sākums Piekļuve sākuma izvēlnei.

Sākums Palaiž pēdējās izmantotās lietotnes.

Ieeja Maina ievades avotu.

Labi Atlasa izvēlnes vai opcijas un apstiprina ievadīto informāciju.

Labi Atver [Magic Explorer]. Izmantojot [TV ceļvedis], [Iestatījumi], [Sporta brīdinājums] vai [Mākslas galerija], nospiediet un turiet nospiestu uz teksta.



Ciparu pogas Ciparu ievade.

Atver sadaļu [Ātrā palīdzība].

Citas darbības Tieki parādītas citas tālvadības funkcijas.

Tiks ieslēgta audio aprakstu funkcija. (Atkarībā no modeļa)

Atsauc vēlamos subtitrus digitālajā režīmā. (Atkarībā no modeļa)

Izsleķot Skanu Skāņas izslēgšana.

Izsleķot Skanu Piekļuve izvēlnei [Pieejamība].

Navigācijas pogas (uz augšu/uz leju/pa kreisi/pa labi) Ritiniet izvēlnes vai opcijas.

Ātrie iestatījumi Piekļūstiet ātrajiem iestatījumiem.

Atpakaļ ļauj atgriezties iepriekšējā līmeni.

Meklēt Pārbaudiet, vai nav ieteicamā satura.

(Dāžas valstis noteikti ieteicamie pakalpojumi var nebūt pieejami.)

Meklējiet saturu, piemēram, TV programmas, filmas un citus video, vai veiciet meklēšanu tīmekļi, ievadot meklēšanas terminus meklēšanas lodziņā.

Varat skatīties televīzijas vai LG Channels.

Aizver ekrāna izvēlnes un atgriežas televizora skatišanās režīmā.

Vadības pogas Vadības pogas multivides saturam.

ļauj piekļūt dažu izvēļņu īpašām funkcijām.

Straumēšanas pakalpojuma pogas Izveido savienojumu ar video straumēšanas pakalpojumu.

Sāciet ierakstīt un parādiet ierakšanas izvēlni. (Tikai Time Machine^{Ready} atbalstīts modeļis)

Iestata miega taimeri.

(Dāžas pogas un daži pakalpojumi var netikt nodrošināti atkarībā no modeļa vai reģiona.)

Piezīme

** Lai lietotu pogu, nospiediet un turiet to ilgāk par 1 sekundi.

5 Savienojumi

Pievienojet televizoram dažadas ārējās ierīces un pārslēdziet ievades signāla režīmus, lai atlasītu ārējo ierīci. Lai uzzinātu vairāk par ārējās ierīces pievienošanu, skatiet katras ierīces komplektācijā iekļauto rokasgrāmatu.

HDMI

- Pievienojot HDMI kabeli, izstrādājumam un ārējām ierīcēm jābūt izslēgtām un atvienotām.



- Atbalstītais HDMI audio formāts (Atkarībā no modeļa):
True HD (48 kHz),
Dolby Digital / Dolby Digital Plus (32 kHz / 44,1 kHz / 48 kHz),
PCM (32 kHz / 44,1 kHz / 48 kHz / 96 kHz / 192 kHz)

✓ Piezīme

Ja arī ierīce, kas pievienota ieejas portam, atbalsta tehnoloģiju Ultra HD Deep Colour, attēls var būt skaidrāks. Tomēr, ja ierīce šo tehnoloģiju neatbalsta, tā, iespējams, nedarbosies pareizi. Šādā gadījumā izslēdziet televizora iestatījumu [HDMI Deep Color].

- → → [Vispārēji] → [Ierīces] → [HDMI iestatījumi] → [HDMI Deep Color]
(Tikai 82/86UP80*, 82/86UP81*)

- Ieslēgt: Atbalsta 4K @ 50/60 Hz (4:4:4, 4:2:2, 4:2:0),
< Tikai 3. un 4. ports > 4K @ 100/120 Hz (4:4:4, 4:2:2, 4:2:0)
- Izslēgt: Atbalsta 4K @ 50/60 Hz (4:2:0)

(Izņemot 82/86UP80*, 82/86UP81*)

- Ieslēgt: Atbalsta 4K @ 50/60 Hz (4:4:4, 4:2:2, 4:2:0)
- Izslēgt: Atbalsta 4K @ 50/60 Hz (4:2:0)

- Izmantojet sertificētu kabeli ar HDMI logo tipu.
- Ja neizmantsiet sertificētu HDMI kabeli, ekrānā var nebūt redzams attēls un iespējama savienojuma klūda.
- Ieteicamie HDMI kabeļu veidi
 - Ultra ātrdarbīgs HDMI®/™ kabelis (3 m vai īsāks)

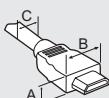
USB

Daži USB centrmēzgli, iespējams, nedarbosies. Ja, izmantojot USB centrmēzglu, pievienotā USB ierīce netiek atrasta, pievienojet to tieši televizora USB portam.



✓ Piezīme

- Lai izveidotu optimālu savienojumu, HDMI kabeliem un USB ierīcēm ir nepieciešams ietvars, kura biezums ir mazāks par 10 mm, platums mazāks par 18 mm, bet vada diametrs — mazāks par 8 mm. Ja USB kabelis vai USB atmiņas karte neatbilst jūsu televizora USB portam, izmantojiet tādu pagarinājuma kabeli, kas atbalsta USB 2.0 vai augstāku versiju. (Atkarībā no modeļa)



* A ≤ 10 mm

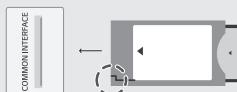


* B ≤ 18 mm

* C ≤ 8 mm

CI modulis

Skatiet šifrētos (maksas) pakalpojumus digitālās televīzijas režīmā. (Atkarībā no modeļa)



✓ Piezīme

- Pārbaudiet, vai CI modulis ir ievietots **COMMON INTERFACE** pareizajā virzienā. Ja modulis nav ievietots pareizi, tas var bojāt televizoru un **COMMON INTERFACE**.
- Ja televīzors nerāda nekādu video un audio, kad ir pievienota CI+ CAM ierīce, sazinieties ar virszemes/kabeļa/satelīta pakalpojumu operatoru.

Ārējās ierīces

✓ Piezīme

Pievienojamās ārējās ierīces ir šādas: Blu-ray atskaņotājs, HD uztvērējs, DVD atskaņotāji, videomagnetofoni, audio sistēmas, USB atmiņas ierīces, dators, spēļu ierīces un citas ārējās ierīces.

- Ārējās ierīces savienojums var atšķirties atkarībā no modeļa.
- Pievienojet ārējās ierīces televīzoram neatkarīgi no televīzora portu seības.
- Ja ierakstāt televīzijas pāraidi, izmantojot Blu-ray/DVD raktītāju vai videomagnetofonu, pārbaudiet, vai televīzijas signāla ievades kabeli pievienoja televīzoram, izmantojot DVD raktītāju vai videomagnetofonu. Lai uzzinātu vairāk, skatiet pievienotās ierīces komplektāciju iekļauto rokasgrāmatu.
- Ārējās aparātūras lietošanas norādījumus skatiet tās attiecīgajā rokasgrāmatā.
- Lai pievienotu televīzoram spēļu ierīci, izmantojiet spēļu ierīces komplektāciju iekļauto kabeli.
- Datora režīmā var rasties trokšņi, ko izraisa izšķirtspēja, vertikālā attēla struktūra, kontrasts vai spilgtums. Ja troksnis nezūd, mainiet datora režīmu uz citu izšķirtspēju, mainiet atsvaidzes intensitāti vai izvēlnē [Attēls] pielāgojiet spilgtumu un kontrastu, līdz attēls ir skaidrs.
- Datora režīmā atkarībā no grafikas kartes daži izšķirtspējas iestatījumi, iespējams, nedarbosis pareizi.
- Ja Ultra HD saturs tiek atskaņots datorā, video vai audio var kļūt saraustīts atkarībā no datora veikspējas. (Atkarībā no modeļa)
- Izveidojot savienojumu ar bezvadu LAN, ieteicams izmanto CAT 7 kabeli. (Tikai, ja ir nodrošināta **LAN** pieslēgvietā.)

6 Problēmu novēršana

Nevar vadit televizora funkcijas, izmantojot tālvadības pulti.	<ul style="list-style-type: none">Pārbaudiet televizora tālvadības sensoru un mēģiniet vēlreiz.Pārbaudiet, vai starp televizoru un tālvadības pulti nav šķēršļu.Pārbaudiet, vai baterijas darbojas un ir pareizi ievietotas (\oplus ar \oplus, \ominus ar \ominus).
Nerāda attēlu, un nav skaņas.	<ul style="list-style-type: none">Pārbaudiet, vai televizors ir ieslēgts.Pārbaudiet, vai strāvas vads ir pievienots sienas kontaktligzdaai.Pārbaudiet, vai sienas kontaktligzda darbojas, pievienojot tai citas ierices.
Televizors pēkšni izslēdzas.	<ul style="list-style-type: none">Pārbaudiet strāvas vadības iestatījumus. Strāvas padeve var būt pārtraukta.Pārbaudiet, vai laika iestatījumos ir aktivizēta automātiskās izslēgšanas funkcija.Ja ieslēgts televizors nesaņem signālu, tas tiks automātiski izslēgts 15 minūtes pēc tam, kad nebūs veikta neviens darbību.
Veidojot savienojumu ar datoru (HDMI), netiek konstatēts signāls.	<ul style="list-style-type: none">Izslēdziet televizoru ar tālvadības pulti.Atkal pievienojiet HDMI kabeli.Restartējiet datoru, kad televizors ir ieslēgts.
Anormāls displejs	<ul style="list-style-type: none">Ja ierīce pieskaroties šķiet auksta, ieslēdzot tā var īsi nomirgot. Tas ir normāla parādība; ar ierīci nekas nav noticis.Šis panelis ir uzlabots izstrādājums, kas satur miljoniem pikseļu. Uz panela, iespējams, redzēsiet sīkus melnus un/vai spilgtus krāsainus (sarkanus, zilus vai zaļus) punktiņus, kuru lielums ir 1 ppm. Tas nenorāda uz nepareizu darbību un neietekmē ierīces veikspēju un drošumu. Šāda parādība ir novērojama arī trešo pušu ierīcēm, un uz to neatteicas apmaiņas vai atlīdzības nosacījumi.Panelim atkarībā no skatīšanās pozīcijas (no kreisās/labās pusēs/no augšas/apakšas) var būt atšķirīgs spilgtums un krāsa.Tas rodas panela ipatnību dēļ.Tas nav saistīts ar ierīces veikspēju, un tā nav nepareiza ierīces darbība.Ilgstoša nekustīga attēla rādišana var radīt attēla iedegšanu. Izvairieties no fiksēta attēla rādišanas televizora ekrānā ilgstošu laiku periodu.
Ierīces radītā skaņa	<ul style="list-style-type: none">Krakšķošs troksnis: Krakšķošs troksni, kas dzirdams, skatoties vai izslēdzot televizoru, rada plastmasas termiska saraušanās temperatūras un mitruma ietekmē. Šī skaņa parasti ir novērojama izstrādājumiem, kam nepieciešama termiska deformācija.Elektroshēmas/panela dūkoja: Nelielu troksni rada ātras darbības pārslēgs, kas ierīces darbībai nodrošina lielu strāvas apjomu. Dažādām ierīcēm skaņa atšķiras. Dzirdamā skaņa neietekmē šīs ierīces veikspēju vai drošumu.



- Tirot izstrādājumu, uzmanieties, lai nekādi šķidrumi un svešķermenji neiekļūtu atverē starp paneļa augšējo, kreiso un labo malu un aizsargpaneli. (Atkarībā no modeļa)



- Izspiediet visu lieko ūdeni vai tīrišanas līdzekli no drānas.
- Nesmidziniet ūdeni vai tīrišanas līdzekli tieši uz televizora ekrāna.
- Uzsmidziniet nepieciešamo ūdens vai tīrišanas līdzekļa daudzumu uz sausas drānas, lai noslaucītu ekrānu.

7 Specifikācijas

(Atkarībā no valsts)

Apraides specifikācijas			
	Digitalā TV (Atkarībā no valsts)		Analogā TV (Atkarībā no valsts)
Televīzijas sistēma	DVB-T/T2 DVB-C DVB-S/S2	DVB-C	PAL/SECAM B/G/I/D/K SECAM L
Kanālu pārklājums (Josla)	No 950 līdz 2150 MHz	No 46 līdz 890 MHz	VHF III: No 174 līdz 230 MHz UHF IV: No 470 līdz 606 MHz UHF V: No 606 līdz 862 MHz S diapazons II: No 230 līdz 300 MHz S diapazons III: No 300 līdz 470 MHz
Maksimālais saglabājamo programmu skaits	6000		3000
Ārējās antenas pilnā pretestība		75 Ω	
Ci modulis (P x A x Dz)		100,0 mm x 55,0 mm x 5,0 mm	

(Tikai 82/86UP80*, 82/86UP81*)

Bezvadu moduļa (LGSBWAC95) specifikācija

Bezvadu LAN (IEEE 802.11a/b/g/n/ac)

Frekvenču diapazons	Izejas jauda (maks.)
No 2400 līdz 2483,5 MHz	19 dBm
No 5150 līdz 5725 MHz	18 dBm
No 5725 līdz 5850 MHz	13,5 dBm

Bluetooth

Frekvenču diapazons	Izejas jauda (maks.)
No 2400 līdz 2483,5 MHz	9 dBm

Tā kā joslas kanāli dažādās valstīs var atšķirties, lietotājs nevar mainīt vai pielāgot darba frekvenči. Šis produkts ir konfigurēts reģionālo frekvenču tabulai.

Lietotājam jāņem vērā, ka ierīce jāuzstāda un jālieto, ievērojot vismaz 20 cm attālumu starp ierīci un ķermenī.

Bezvadu moduļa (LGSBWAC02) specifikācija

Bezvadu LAN (IEEE 802.11a/b/g/n/ac)

Frekvenču diapazons	Izejas jauda (maks.)
No 2400 līdz 2483,5 MHz	17 dBm
No 5150 līdz 5725 MHz	19 dBm
No 5725 līdz 5850 MHz	10,5 dBm
Bluetooth	
Frekvenču diapazons	Izejas jauda (maks.)
No 2400 līdz 2483,5 MHz	8,5 dBm

Tā kā joslas kanāli dažādās valstis var atšķirties, lietotājs nevar mainīt vai pielāgot darba frekvenci. Šis produkts ir konfigurēts reģionālo frekvenču tabulai.

Lietotājam jāņem vērā, ka ierīce jāuzstāda un jālieto, ievērojot vismaz 20 cm attālumu starp ierīci un ķermenī.

(Izņemot 82/86UP80*, 82/86UP81*, 70/75UP75*)

Bezvadu moduļa (LGSBWAC03) specifikācija

Bezvadu LAN (IEEE 802.11a/b/g/n/ac)

Frekvenču diapazons	Izejas jauda (maks.)
No 2400 līdz 2483,5 MHz	18,5 dBm
No 5150 līdz 5725 MHz	19,5 dBm
No 5725 līdz 5850 MHz	11,5 dBm
Bluetooth	
Frekvenču diapazons	Izejas jauda (maks.)
No 2400 līdz 2483,5 MHz	9 dBm

Tā kā joslas kanāli dažādās valstis var atšķirties, lietotājs nevar mainīt vai pielāgot darba frekvenci. Šis produkts ir konfigurēts reģionālo frekvenču tabulai.

Lietotājam jāņem vērā, ka ierīce jāuzstāda un jālieto, ievērojot vismaz 20 cm attālumu starp ierīci un ķermenī.

Apkārtējās vides apstākļi

Darba temperatūra	No 0 °C līdz 40 °C
Darba vides mitrums	Mazāk par 80 %
Glabāšanas temperatūra	No -20 °C līdz 60 °C
Glabāšanas mitrums	Mazāk par 85 %

- Informāciju par elektroenerģijas padevi un patēriņu skaitet izstrādājumam pievienotajā markējumā.
- Tipisku energopatēriju mēra atbilstoši standartam IEC 62087 vai attiecīgās valsts noteikumiem par enerģiju.
 - * Dažiem modeļiem markējums ir norādīts ierīces savienojuma spaiļu ārējā vāka iekšpusē.
 - * Atkarībā no modeļa vai valsts tipisks energopatērijs var nebūt norādīts markējumā.

| Atvērtā pirmkoda programmatūras informācija

Lai saņemtu pirmkodu saskaņā ar GPL, LGPL, MPL un citām pirmkoda licencēm, kas ir iekļautas šajā iericē, lūdzu, apmeklējiet tīmekļa vietni <https://opensource.lge.com>.

Papildus pirmkodam varat lejupielādēt vīsus atbilstošos licences nosacijumus, garantijas atrunas un autortiesību pazīojumus.

LG Electronics izsniedz atklāto pirmkodu arī kompaktdiskā, iekasējot par to šāda izplatīšanas veida izmaksām atbilstošu maksu (datu nesēja, tā apstrādes un piegādes izmaksas); lai saņemtu kodu, tas jāpiepras pa e-pastu opensource@lge.com.

Šis piedāvājums ir spēkā trīs gadus kopš šī produkta pēdējās piegādes. Šis piedāvājums ir spēkā ikvienam, kurš saņēmis šo informāciju.

| Licences



(Tikai modeļiem, kas atbalsta Magic Remote)



Šī izstrādājuma modeļa un sērijas numurs atrodas
izstrādājuma aizmugurē vai tā sānos. Pierakstiet šo
informāciju, lai to norādītu apkopes gadījumā.

Modelis _____

Sērijas Nr. _____